

Anton Tschechow

In der Sommerfrische

Erzählungen 1880–1887

Aus dem Russischen neu übersetzt
von Vera Bischitzky, Kay Borowsky,
Barbara Conrad, Ulrike Lange,
Barbara Schaefer, Dorothea Trottenberg
und Marianne Wiebe

Mit einem Nachwort
von Gerhard Bauer,
Glossar und Zeittafel

Artemis & Winkler

INHALT

Für nichts als ein paar Äpfel	5
Ein Fall aus der Gerichtspraxis	14
Der Tod eines Beamten.....	18
Der kleine Bösewicht	22
Der Dicke und der Dünne.....	25
Auf See.....	28
Die Beamtenprüfung	33
Chirurgie	38
Ein Chamäleon.....	43
Im Heim für unheilbar Kranke und Alte	48
Austern.....	53
Lebendige Chronologie	58
Kropfzeug.....	62
Schererei.....	67
Ein Name mit Pferd	71
Der Jäger	76
Der Übeltäter	82
Der Bräutigam und der Papa	87
Unteroffizier Prischibejew	94
In der Fremde.....	100
Alt geworden	105
Kummer	112
Der Zyniker	119
Die Nacht auf dem Friedhof.....	125
Pech	130
Gram	133
Die Nacht vor der Verhandlung	140
Die Hexe.....	147
Ein Scherz	164
Agafja	170
Ein Alpträum	184

Grischa	202
In der Osternacht	207
Männerbekanntschaft.....	221
In der Sommerfrische	226
Lebensüberdruß	233
Der Roman mit dem Kontrabaß	252
Die Choristin	260
Der Lehrer.....	268
Der Rosastrumpf.....	277
Ein Unglück	282
Der Reisende erster Klasse	299
Kostgänger.....	309
Im Dunkeln	317
Eine Lappalie	323
Unleidliche Menschen	330
Die Rache	341
Im Gericht	347
Sumpf.....	356
Der Redner	380
Ein Malheur	385
Das Kunstwerk	390
Wanka	396
Feinde	402
Werotschka	420
Ein schutzloses Wesen	437
Typhus.....	444
Der Untersuchungsrichter	453

Anhang

Editorische Notiz	463
Quellenverzeichnis.....	464
Die Übersetzer	472
Nachwort: Tschechows Anfänge	474
Zeittafel.....	496
Glossar.....	499